

# rathaus · korrespondenz

Chef vom Dienst: 42 800 2971 (Durchwahl)  
von 7.30 bis 19.30 Uhr, Sa. 10 bis 17 Uhr,  
So. 12 bis 17 Uhr, übrige Zeit: Tonband



*gegründet 1861*

Donnerstag, 29. November 1979

Blatt 3027

Heute in der "Rathaus-Korrespondenz":

Bereits über FS

ausgesendet: Stacher: Verunsicherungskampagne  
(violett)

Kommunal:

(rosa) Umweltschutz für Kindergarten  
Wurzer stellt wichtige neue Arbeitsbehelfe für Stadt-  
planung vor  
Bericht der Volksanwaltschaft

Lokal:

(orange) Tramway-Basar jetzt am Karlsplatz

Kultur:

(gelb) Bücher für Österreichische Kulturinstitute

Nur  
über FS:

- 28.11. Brand in Wohnung  
50.000 Besucher bei der Weihnachtsausstellung
- 29.11. 252 Jubelpaare im Rathaus geehrt  
Poliklinik: Desinfektion in der Internen Abteilung  
"44er" verkehrt wieder normal  
Friedrich Schmidt-Platz: USTRAB-Stationsaufgang  
gesperrt



.....  
bereits am 28. november ueber fernschreiber ausgesendet  
.....

k o m m u n a l :

=====

stacher: verunsicherungskampagne

13 wien, 28.11. (rk) in der sitzung des gemeinderatsausschusses fuer gesundheit und soziales am mittwoch nahm gesundheitsstadtrat univ.-prof. dr. alois s t a c h e r zu einer aeusserung von stadtrat gertrude k u b i e n a stellung. er wies die behauptung kubienas, er habe den stadtsenat und die oeffentlichkeit bezueglich des ausmasses und der folgen der lebensmittelvergiftung sowie der moeglichkeiten von wiener grosskuechen falsch informiert, entschieden zurueck. diese aeusserung sei eine verunsicherungskampagne der oevp-stadtraetin. wenn es um gesundheit gehe - so stacher - gaebe es keine parteiinteressen.

wie der gesundheitsbehoerde mittwoch nachmittag bekanntgegeben wurde, sind bei zwei weiteren toten, einer 92jaehrigen frau und einem 81jaehrigen mann, salmonellen nachgewiesen worden. die frau starb in der vergangenen nacht, der mann starb bereits vor 14 tagen. er war vom rettungsdienst bewusstlos mit verdacht auf medikamentenvergiftung - neben seinem bett lag eine menge von medikamenten - ins spital gebracht worden. erst bei der spaeter vorgenommenen untersuchung wurden salmonellen festgestellt. die eigentliche todesursache ist allerdings in beiden faellen noch nicht bekannt. (am)

1547



29. november 1979

'rathaus-korrespondenz''

blatt 3029

k o m m u n a l :

=====

umweltschutz fuer kindergarten

1 wien, 29.11. (rk) durch das starke verkehrsaufkommen in der ruckergasse in meidling ist der dort befindliche kindergarten stark beeintraechtigt. die kinder sind, vor allem beim aufenthalt im freien, den abgasen und dem laerm ausgesetzt.

die sozialistische fraktion der bezirksvertretung stellte nun den antrag, der magistrat sollte beauftragt werden, fuer den kindergarten in der ruckergasse umweltschutzmassnahmen zu treffen. es sollte der kindergarten mit einer laermschutzmauer umgeben werden.

(ka)

0844

L o k a l :

=====

## tramway-basar jetzt am karlsplatz

2 wien, 29.11. (rk) der verkehrsbetriebe-flohmarkt vor dem rathaus gehoerte in den letzten jahren stets zu den attraktionen des traditionellen "tages der offenen tuer". einen minibasar, bei dem die restbestaende an altem tramway-inventar angeboten werden, gibt es ab kommenden samstag, den 1. dezember, an jedem ersten samstag im monat im informationszentrum der wiener verkehrsbetriebe in der karlsplatz-passage. verkauft wird, solange der vorrat reicht. oeffnungszeit: 7 bis 14 uhr. (ger)

0846







k o m m u n a l :

=====

## bericht der volksanwaltschaft

12 wien, 29.11. (rk) der gemeinderatsausschuss fuer personal- und rechtsangelegenheiten befasste sich donnerstag mit einem ersten bericht der volksanwaltschaft ueber vorkommnisse in wien. zwischen april 1978 und juni 1979 haben sich 1.476 wiener bei der volksanwaltschaft beschwert. davon betrafen 248 beschwerden die wiener kommunalverwaltung, das sind nur 20,6 prozent aller in wien gemachten beschwerden.

stadtrat n e k u l a betonte, dass die relative geringe zahl der beschwerden der wiener verwaltung ein gutes zeugnis ausstelle. trotzdem ist, so nekula, eigentlich "jede einzelne dieser beschwerden zuviel" und man wird versuchen, den ursachen nachzugehen und im interesse eines guten verhaeltnisses zwischen buerger und verwaltung weitere anlaesse fuer beschwerden zu vermeiden. die bei der sitzung anwesenden volksanwaelte robert w e i s z und gustav z e i l l i n g e r hoben die gute zusammenarbeit der volksanwaltschaft mit der wiener verwaltung hervor.

die meisten beschwerden wurden in staatsbuergerschaftsangelegenheiten und in fragen des bauens erhoben. insgesamt wurden von den 248 beschwerden 58 faelle von der volksanwaltschaft als berechtigt angesehen, und es konnte der beschwerdegrund auch behoben werden. in vielen weiteren faellen konnten die beschwerdefuehrer durch eine aufklaerung ueber die sach- und rechtslage zufriedengestellt werden. 28 der im berichtszeitraum eingeleiteten pruefungsverfahren sind noch nicht abgeschlossen. (sei)



k o m m u n a l :

=====

wurzer stellt wichtige neue arbeitsbehelfe fuer stadtplanung vor

6 wien, 29.11. (rk) die erste generalisierte darstellung des wiener flaechenwidmungsplanes im masstab 1 : 10.000 liegt fuer einen teilbereich des stadtgebietes nunmehr vor. sie gibt in handlicher groesse einen ueberblick ueber die zu einem bestimmten zeitpunkt im gesamten stadtgebiet gueltigen flaechenwidmungen und enthaelt teilweise auch wichtige bebauungsbestimmungen (bauklassen). durch diese zusammenschau der einzelnen flaechenwidmungsplaene werden tendenzen sichtbar, die in dieser uebersichtlichkeit bisher nicht zur verfuegung standen. dieser generalisierte flaechenwidmungsplan bietet auch wichtige anhaltspunkte fuer die bezirkentwicklungsplaene und die bezirksverkehrskonzepte und wird eine wichtige grundlage u. a. fuer die zentralstellen, der wirtschaft, fuer koerperschaften und vereine, fuer investoren sowie besonders fuer architekten und zivilingenieure sein. planungsstadtrat univ.-prof. dr. rudolf wurzer berichtete donnerstag in einem pressegespraech darueber.

der flaechenwidmungs- und bebauungsplan ist in sogenannten "plandokumenten" enthalten, die im masstab 1 : 2.000 erstellt wurden. das gesamte wiener stadtgebiet bedeckt auf 300 blaettern in diesem masstab eine flaeche von 15 x 12 metern, waehrend die generalisierte darstellung der flaechenwidmung im masstab 1 : 10.000 auf insgesamt 30 blaettern erfolgt. diese koennen auch in einer groesseren auflage zur verfuegung gestellt werden. der aktuelle stand ist weiterhin den plandokumenten zu entnehmen, da der zweck des generalisierten plans nicht so sehr in der darstellung des rechtswirksamen bestandes, sondern vielmehr in der gewinnung einer uebersicht und einer moeglichst eingehenden information liegt. die plaene fuer das gesamte wiener stadtgebiet werden voraussichtlich im fruehjahr 1980 vollstaendig zur verfuegung stehen. es ist



beabsichtigt, diese uebersichtsplaene im abstand von etwa fuenf jahren zu ueberarbeiten und neu aufzulegen. sie werden zum preis von 40 s vorerst in der drucksortenstellen im wiener rathaus, spaeter voraussichtlich auch in den magistratischen bezirksaemtern und im buchhandel erhaeltlich sein.

'stadtvermessung' mit einem meter pro sekunde

bis zu einem meter strichlaenge pro sekunde leisten die modernen geraete der graphischen datenverarbeitung, denen sich die wiener stadtvermessung neuerdings bedient. die genauigkeit liegt bei einem zehntelmillimeter.

der weg zur stadtkarte fuehrt derzeit ueber bildflug, luftbildauswertung und begehung in der natur zur erstellung des kartographisch bearbeiteten plans. dieser arbeiten benoetigen jedoch relativ lange zeit.

in zusammenarbeit zwischen der stadtvermessung und der staedtischen datenverarbeitung wurde ein programm entwickelt, das es ermoeoglicht, mit hilfe modernster technischer hilfsmittel die herstellung von plaenen und die aktualisierung bestehender planunterlagen wesentlich zu beschleunigen.

- computer-stadtkarten mit dem aktuellen stand stehen bereits innerhalb weniger wochen zur verfuegung (derzeit im guenstigsten fall mehrere monate)
- karteninhalte, wie etwa die versorgung eines bestimmten gebiets mit schulen, lassen sich durch die automatische datenverarbeitung selbsttaetig aufbereiten und darstellen
- planunterlagen lassen sich problemlos in verschiedenen masstaeben ausarbeiten. derzeit ist fuer die darstellung in einem anderen masstab eine neuerliche kartographische bearbeitung notwendig
- karteninhalte lassen sich ohne schwierigkeiten in verschiedenen farben darstellen: schwarz fuer strassen, rot fuer bebauung, gruen fuer pflanzen.

in letzter zeit bedient man sich fuer diese arbeiten eines 'lichtzeichners', mit dem auf einem film sehr rasch druckfertige zeichnungen hergestellt werden koennen. parallel dazu werden aber auch die bislang ueblichen geraete verwendet, die mit tusche oder kugelschreiber ausgeruestet sind. (and) (forts. mgl.)



k u l t u r :

=====

buecher fuer oesterreichische kulturinstitute

8 wien, 29.11. (rk) der gemeinderatsausschuss fuer kultur und buergerdienst beschloss in seiner sitzung am donnerstag, insgesamt 184 buecherpakete an die oesterreichischen kulturinstitute im ausland zu verschicken.

die buecher stammen aus dem buecherfundus des kulturamtes und wurden im rahmen der literaturfoerderung angekauft. jedes der pakete besteht aus 50 werken und repraesentiert einen wert von 4.500 s. neben zeit- und kulturgeschichtlichen werken sind in den paketen zum groessten teil werke der oesterreichischen gegenwartsliteratur enthalten. die liste der autoren reicht unter vielen anderen von artmann, okopenko und rosei bis zu turrini und zenker.

neben der bereicherung der bibliotheken der oesterreichischen kulturinstitute soll diese aktion auch einen langfristigen werbeeffekt fuer wien als kulturelle metropole bewirken. (gab)

1213